



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC**  
**11 Laurier St. / 11, rue Laurier**  
**Place du Portage, Phase III**  
**Core 0B2 / Noyau 0B2**  
**Gatineau, Québec K1A 0S5**  
**Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
**Vehicles & Industrial Products Division**  
**11 Laurier St./11, rue Laurier**  
**7A2, Place du Portage, Phase III**  
**Gatineau, Québec K1A 0S5**

<b>Title - Sujet</b> PNEU, PNEUMATIQUE, AÉRONEF	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8485-163642/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8485-163642	<b>Date</b> 2016-08-01
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$HP-371-71200	
<b>File No. - N° de dossier</b> hp371.W8485-163642	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-08-15</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Modérie, Christine	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hp371
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (873) 469-3327 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 953-2953
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>



Item Art.	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Quantity - Quantité		U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM		Del. Req. Liv. Req.	Del. Offered Liv. offerte
				Current Courant	Inc./Dec. Augm/dim.		Destination	Plant/Usine		
1	NSN - NNO: 2620-01-042-2783 PNEU, PNEUMATIQUE, AÉRONEF PRESSION MAXIMALE DE GONFLAGE: 265.0 POUNDS PER SQUARE INCH(PSI ) IDENTIFICATION DE L'ENSEMBLE SUPERIEUR: T-38B/T-37 , MLG UTILISATION ET PROFIL DE BANDE DE ROULEMENT: AERONEF ROUE PRINCIPALE RIB METHODE DE RETENTION DE L'AIR DANS LE PNEUMATIQUE: TYPE SANS CHAMBRE STRUCTURE DU PNEUMATIQUE DIAGONALE: CAPACITE DE CHARGE: MAXIMALE:6000.0 POUNDS CHARGE STATIQUE RESISTANCE DU PNEUMATIQUE: 14 PLY RATING DESIGNATION DE LA DIMENSION	Total		350		350	XXXXXXXXXX	\$		



Item Art.	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Quantity - Quantité			U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM		Del. Req. Liv. Req.	Del. Offered Liv. offerte
				Current Courant	Inc./Dec. Augm/dim.	Revised Révisée		Destination	Plant/Usine		
1	DU PNEUMATIQUE: 20X4.4 NUMERIQUE MATIERE: CAOUTCHOUC NATUREL . Numéro de pièce: 008-622-3: COF: 0A1K8, ou Numéro de pièce:461B-3779-TL; COF: 04NP4 ou équivalent . Votre offre: . Spécifiez le nom du fabricant/COF offert: _____ . Spécifiez le N/P offert: _____ . DURÉE DE CONSERVATION /										



Item Art.	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Quantity - Quantité			U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire		Del. Req. Liv. Req.	Del. Offered Liv. offerte
				Current Courant	Inc./Dec. Augm/dim.	Revised Révisée		Destination	FOB/FAM Plant/Usine		
1	ARTICLE / GÉRÉ PAR LOT										

**Cette modification N° 002** de l'invitation est présenté afin de révisé la section « Détails de l'article » dans le document d'invitation à soumissionner:

<b>SUPPRIMER:</b>	Prix unitaire FAM	Destination
<b>INSÉRER:</b>	Prix unitaire FAM	Usine

**Toutes les modalités demeurent les mêmes.**